



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Regulation Gazette

No. 10182

Regulasiekoerant

Vol. 586

Pretoria, 29 April 2014

No. 37596

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS • INHOUD

No.

Page
No. Gazette
 No.**GOVERNMENT NOTICES****Environmental Affairs, Department of***Government Notices*

R. 323	National Environmental Management: Biodiversity Act (10/2004): Amendments to CITES Regulations, 2014	3	37596
R. 324	do.: Amendment to the Threatened or Protected Species Regulations 2007	8	37596

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL AFFAIRS

No. R. 323

29 April 2014

NATIONAL ENVIRONMENTAL MANAGEMENT: BIODIVERSITY ACT, 2004 (ACT NO. 10 OF 2004)

AMENDMENTS TO CITES REGULATIONS, 2014

I, Bomo Edith Edna Molewa, Minister of Water and Environmental Affairs, hereby amend the CITES Regulations, 2010 in terms of section 97(1)(b)(iv) read with section 97(4) of the National Environmental Management: Biodiversity Act, 2004 (Act No. 10 of 2004), set out in the Schedule hereto.



BOMO EDITH EDNA MOLEWA
MINISTER OF WATER AND ENVIRONMENTAL AFFAIRS

SCHEDULE

Definition

1. In these regulations “the Regulations” means the CITES Regulations, 2010, published under Government Notice No. R. 173 of 5 March 2010, as amended by Government Notice No. R. 575 of 11 July 2011.

Amendment of regulation 1 of the Regulations

2. Regulation 1 of the Regulations is hereby amended—
 - (a) by the substitution for the definition of “**customs legislation**” of the following definition:

“**customs legislation**” means the Customs and Excise Act, 1964 (Act No 91 of 1964), its Schedules, rules and notices published under the Act, as amended from time to time;
 - (b) by the substitution for the definition of “**personal or household effects**” of the following definition:

“**personal or household effects**” means dead specimens, parts and derivatives that are the belongings of a private individual and that form or are intended to form part of his normal possessions read with Article VII paragraph 3 of the CITES;
 - (c) by the insertion after the definition of “**primarily commercial purposes**” of the following definition:

“**provincial department**” means the provincial department or provincial organ of state responsible for the conservation of biodiversity in a province;
 - (d) by the substitution for the definition of “**transit**” of the following definition:

“**transit**” means the conveying or transporting a specimen of a species included in the Appendices of CITES from a destination outside the Republic, through the Republic, to a destination outside the Republic, without removing the specimen from the control of Customs and Excise while so conveying or transporting; and
 - (e) by the substitution for sub-regulation (3) of the following sub-regulation:

“(3) Recommendations included in Resolutions, as amended from time to time, and

Decisions of the Conference of Parties to CITES can serve as a source of interpretation of the provisions of these regulations”.

Amendment of regulation 3 of the Regulations

3. Regulation 3 of the Regulations is hereby amended—

(a) by the substitution for paragraphs (c) and (d) of sub-regulation (2) of the following paragraphs:

“(c) to maintain records of international trade in specimens and prepare an annual report concerning such trade, and submit this report to the CITES Secretariat by the deadline stipulated in the relevant Resolution;

(d) to prepare a biannual report on legislative, regulatory and administrative measures taken to enforce the Convention, and to submit this report to the CITES Secretariat by the deadline stipulated in the relevant Resolution;”;

(b) by the substitution for sub-regulation (3) of the following sub-regulation:

“(3) The National Minister responsible for environmental affairs is the authority responsible for the issuing of permits or certificates relating to import, export, re-export and introduction from the sea of any species listed in Appendices I, II and III as specified in section 87A(1)(b) of the National Environmental Management: Biodiversity Act, 2004.”; and

(c) by the substitution of sub-regulation (4) for the following sub-regulation:

“(4) The MEC of the provincial department responsible for nature conservation in a Province, is the Provincial Management Authority responsible for the issuing of permits or certificates relating to import, export, re-export and introduction from the sea of any species listed in Appendices I, II and III as specified in section 87A (2) of the National Environmental Management: Biodiversity Act, 2004.”.

Amendment of regulation 5 of the Regulations

4. Regulation 5 of the Regulations is hereby amended by the insertion after sub-regulation (2) of the following sub-regulation:

“(2A) Notwithstanding sub-regulation (2), the National Management Authority may in exceptional circumstances grant written permission, based on the evaluation of a motivation

provided by the applicant, for an alternative port to be used for the import, export or re-export of live specimens of CITES listed species where the survival of these specimens may be at risk if the ports in Appendix VI are used.”.

Amendment of regulation 7 of the Regulations

5. Regulation 7 of the Regulations is hereby amended by the substitution for sub-regulation (4) of the following sub-regulation:

“(4) The import of any specimen of species included in Appendix III requires the prior presentation of an import permit, a certificate of origin and, where the import is from a State which has included that species in Appendix III, an export permit.”.

Substitution of regulation 14 of the Regulations

6. The following regulation is hereby substituted for regulation 14 of the Regulations:

“Personal effects

14. Provisions foreseen in Part 4 shall not apply to dead specimens, parts and derivatives of species listed in Appendix I, II and III, which are personal effects being introduced into the Republic, or exported or re-exported there from for a period not exceeding three months or for personal effects exempted in terms of the related Resolution Conference of Parties to CITES, provided that it is done in compliance with Article VII of the CITES.”.

Amendment of regulation 16 of the Regulations

7. Regulation 16 of the Regulations is hereby amended—
- (a) by the insertion after sub-regulation (1) of the following sub-regulation:

“(1A) Failure by the permit holder—

- (a) to have a CITES import permit cancelled in terms of Regulation 10 (7); or
- (b) to have a CITES export or re-export permit endorsed in terms of Regulation 10 (8) before the export or re-export takes place,

is an offence in terms of these Regulations.”; and

(b) by the substitution for sub-regulation (2) of the following sub-regulation:

“(2) A person contravening sub-regulation (1) or (1A) is guilty of the offence and shall be liable on conviction to—

- (a) a fine not exceeding five million rand or imprisonment for a period not exceeding five years, and in the case of a second or subsequent conviction, to a fine not exceeding R10 million or imprisonment for a period not exceeding 10 years; or
- (b) in both instances referred to in paragraph (a), both such fine or imprisonment; or
- (c) in the case of repeated offenders, a fine or imprisonment or both a fine and imprisonment as referred to in (a) above and being banned from ever applying for a permit to trade in CITES listed species again.”.

Amendment of Appendix VI of the Regulations

8. Appendix VI of the Regulations is hereby amended by the addition to the list of designated ports of entry and exit for import, export and re-export of CITES listed species, Airports and Harbours, of the following airport:

“King Shaka International Airport”

No. R. 324

29 April 2014

**NATIONAL ENVIRONMENTAL MANAGEMENT: BIODIVERSITY ACT, 2004
(ACT NO. 10 OF 2004)**

AMENDMENT TO THE THREATENED OR PROTECTED SPECIES REGULATIONS, 2007

I, Bomo Edith Edna Molewa, Minister of Water and Environmental Affairs, hereby, in terms Section 97(1)(g), (h) and (i) of the National Environmental Management: Biodiversity Act, 2004 (Act No.10 of 2004), make the regulations in the Schedule hereto.



**BOMO EDITH EDNA MOLEWA, MP
MINISTER OF WATER AND ENVIRONMENTAL AFFAIRS**

SCHEDULE

Definitions

1. In these regulations—

“**the Regulations**” means the Threatened or Protected Species Regulations, 2007 published in Gazette No. 29657, Notice No. R. 152 of 23 February 2007, as amended by Notice No. R. 69 of 28 January 2008, published in Gazette No. 30703, as amended by Notice No. R. 209 of 27 February 2009, published in Gazette No. 31962, as amended by Notice No. R. 210 of 27 February 2009, published in Gazette No. 31963, as amended by Notice No. R. 576 of 11 July 2011, published in Gazette No. 34453, as amended by Notice No. R. 614 of 02 August 2012, published in Gazette No. 35565.

Amendment of Regulation 6 of the Regulations

2. Regulation 6 of the Regulations is hereby amended—

(a) the substitution for subregulation (1) of the following subregulation:

“(1) A person may apply for a permit by submitting an application on the form set out in Annexure 1 to these regulations.”;

(b) the substitution for subregulation (2) of the following subregulation:

“(2) Unless the Minister directs otherwise in the case of a specific application or applications, the application contemplated in subregulation (1) must be submitted to the organ of state as specified in Section 87A of the Biodiversity Act.”.

Repeal of Regulation

3. Regulation 3(2) and 3(3) of the Regulations is repealed.

COMMENCEMENT DATE

This notice comes into operation on the date of publication thereof in the *Gazette*.

NOTICE – CHANGE OF TELEPHONE NUMBERS: GOVERNMENT PRINTING WORKS

As the mandated government security printer, providing world class security products and services, Government Printing Works has adopted some of the highly innovative technologies to best serve its customers and stakeholders. In line with this task, Government Printing Works has implemented a new telephony system to ensure most effective communication and accessibility. As a result of this development, our telephone numbers will change with effect from 3 February 2014, starting with the Pretoria offices.

The new numbers are as follows:

- Switchboard : 012 748 6001/6002
- Advertising : 012 748 6205/6206/6207/6208/6209/6210/6211/6212
- Publications Enquiries : 012 748 6052/6053/6058 GeneralEnquiries@gpw.gov.za
 - Maps : 012 748 6061/6065 BookShop@gpw.gov.za
 - Debtors : 012 748 6060/6056/6064 PublicationsDebtors@gpw.gov.za
 - Subscription : 012 748 6054/6055/6057 Subscriptions@gpw.gov.za
- SCM : 012 748 6380/6373/6218
- Debtors : 012 748 6236/6242
- Creditors : 012 748 6246/6274

Please consult our website at www.gpwnline.co.za for more contact details.

The numbers for our provincial offices in Polokwane, East London and Mmabatho will not change at this stage.

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001
Publications: Tel: (012) 748 6052, 748 6053, 748 6058

Advertisements: Tel: (012) 748 6205, 748 6208, 748 6209, 748 6210, 748 6211
Subscriptions: Tel: (012) 748 6054, 748 6055, 748 6057

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001
Publikasies: Tel: (012) 748 6052, 748 6053, 748 6058

Advertensies: Tel: (012) 748 6205, 748 6208, 748 6209, 748 6210, 748 6211
Subskripsies: Tel: (012) 748 6054, 748 6055, 748 6057